大清光緒十四年

叻報

第一千九百六十七號

本館開設在舊巴虱口門牌第廿四號

戊子五月初五日

凡閱報者每月報價一元每日零沽每張五仙 （大英一千八百八十八年六月十四號禮拜四） 凡刊印告白第一日每字一仙第二日以下每字半

本館新聞除禮拜外日出一紙 諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦鉛書機紙各機器以待與 各官商紳各印刻書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人機印工藝甚精所有中西文字均能剞印並有石板印字大小機器均用精工剞

印工絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海聘到各種書籍出售其書目另行列佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譏屬成文以及支離錯舛者概不登報嗣後 諸僉來札尚祈自顧更須寫實籍里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

奇報聲明 ○啟者本報所出報紙其價係按年而算半年爲單一次須取報費比較零沽者有所不同近見外埠諸君取閱本報者或有僅一二月之久即爲止截其更有取巧者取閱本報迨屆半年開單往收報費之時則竟託詞謂已致函本報着爲停寄何以復送前來等是非欲圖沒報費殊堪痛恨竊思本館之報原期大衆同觀事之濟否不在一人倘不欲賜觀即以一函投諸本館斷無有不爲之止截豈有強人看閱之理則此等之詐可知茲特聲明爲 諸君止看本報者必須作函由國家信館寄遞投之本館始爲准信倘本館未接來函仍爲派送則不妨再爲示教至於取閱報紙必須至一年半年方能止截否則作爲零沽當按價索償勿謂言之不預也特此聲明 本館謹白

令節停工 ○絲能續命人聞喜屬天中佩可長生海外欣逢地臘想 諸君等懸蒲結艾勝事無窮而本館各友亦因佳節遙臨故特暫停工墨一天俾得及時行樂茲定以初五日停工初六日停派至初七日即照常送閱伏乞 鑒原肅此即賀 蒲禧不一 本館拜啟

論物性之奇

霪霖既罷酷暑重來有友夜候無聊借海外倦遊客數人同遊園圃據石乘涼縱談甚快友曰君等生居中土壯遊異邦轍迹所經幾遍海外平日目之所見耳之所聞不乏亦有奇異之事足供今夜談助者乎客曰天地之大怪怪奇奇何所不有然鵬搏萬里翼可蔽天鰲立重洋首能戴岳以及刑天執戚巨魚吞舟事繁難稽廊得而觀矣若夫芸生庶彙中有以植物而兼動物之性者不識可當君之明問乎友曰願聞其人曰草名屈軼見佞則指花號畏羞觸之則斂物性之奇已爲罕見且也蓮有午時之號當晝而開闘有合昏之名逢夜則合以垂條挺幹之姿而具知覺運動之性是亦可以言異否一客曰草能指佞氣之相感也花羞畏觸性之所忌也至於蓮當午開花逢夜合物類隨時事所常有如春之桃夏之蓮秋之菊冬之梅各隨四時之氣而發榮滋長豈亦足以言異乎憶昔吾嘗山居見樹一株結葩如碗及其開也青蠅千百結隊而出夫樹無知者也蠅有知者也以無知而產有知世不經見以斯言異差可當之一客曰是何足異物之既腐蟲尚生之豈物之當生蠅獨不能化乎以此云異猶未充類至盡也衆曰然則何者可以當之其人曰產蠅者不異而食蠅則可異憶在吉打埠時曾入村中見有一樹高不及尋樹中有花開放之時蠅蚋千百集於其中集之既滿其花一合蠅已陷焉未幾復開則蠅遂盡歸烏有一似人飲食入胃漸次消化者由是遠近傳聞爭來觀看中有一人以牛肉飼於花中亦能呼吸收縮消於無有之鄉群以爲怪其後此樹生長漸繁村人見之亦不以爲奇矣夫物創見則怪習見則常人情大抵然也以予生平所見更莫有異於是者諸君以爲何如衆聞言抵掌稱異皆以爲聞所未聞末一客曰異則誠異矣然以予所聞更有異於是者有西人好作汗漫遊見有奇形怪狀之物則筆而書之以爲信史嘗攜僕遊於亞非利加之東地名嘛斯加島過一深林西人駐足其間其僕入林觀看忽然大聲疾呼西人入觀之見僕爲樹葉所捲莫能擺脫西人力與之爭詎葉愈捲愈緊如有人牽曳之狀良久始能拔出及察其樹則草本也其狀如蘭葉大數尺披拂及地中出一枝其高及丈枝上開花狀如酒盅花蕊下垂其大如指西人不識其名尋土人問之土人曰尊兄得無曾受其害乎曰事誠有之敢請其故土人曰此喫人草也相傳花內藏有美酒其味濃郁居民無敢試者嗣有一老婦酷好杯中物爲衆所慫欲往試之抵樹下扶搖直上俯而就吸若甚甘美飲畢酩酊欲下忽見花鬚條條直豎將婦緊夾欲脫不能繼而樹下之葉盤旋而上將婦四面包裹隨裹隨小血水淅瀝而下衆無能爲力未幾其葉復開而老婦已不見矣遂糾衆將樹斫破中結一果形狀如狗蠐螬欲動別株亦然乃知喫人者即是物也西人聞之將樹繪爲圖而書其原委分送於人俾知趨避予得睹是圖始知世間有此異物云衆聽畢嘖嘖稱奇皆曰異哉予之所聞也觀止矣雖有他異不敢再請矣於是分途而去

德事電音 ○初二日英京發來電報云現在德皇之恙又復沉綿咽喉之疾又加雖有珍饈入口亦難下咽云其症沉綿一至於此亦殊令國人憂懼矣

德事電音 ○初三日德京發來電報云現德皇病體殊覺不安不但食難下咽且脾胃弱極飲食亦所不思等由以此電合前電而並觀則德皇之疾又有增劇之虞病情之反覆如斯諒亦恐非吉兆也

鬼胎述異

○嘗謂心之所繫不以人鬼而殊情之所鍾不以死生而異也不過爲篤於用情者言非所謂人鬼亦能交合也至諸說部家所載狐鬼之類往往可與人交初以爲妄言妄聽之端不知竟有其事者觀歌女阿蟬事可見矣嗟乎幽冥已判尙溷香火之情人鬼攸殊猶識夢魂之路如某茂才者亦可謂深於情者矣鬼猶戀婦其癡不亦可憐也哉阿蟬者牛車水某歌樓之歌女也溫柔鄉裏獨出名花羅綺叢中堆成紫玉朱靨花貌早已傾動一時前數年有閩中某茂才乘儒冠賈遠泛南洋道出新洲少停車駕暇時因偕友至歌樓觴讌見有雛齡歌者韞綠珠之花貌當碧玉之瓜年而欵客依依憐人楚楚詢其名則阿蟬也茂才見之大悅呼與侑觴由是晨夕與俱若形影之相隨咫尺不離左右因以數百金爲之脫籍携往他處旅次同居從茲陌上海棠移歸欄檻章臺楊柳寫入丹青矣蟬旣歸茂才伉儷甚篤踰年而舉一不弁之子由是寵愛益深方且謂月可常圓花都不謝矣又豈料人難爭命事不從心去歲閏茂才因染微痾失於調治至於瀕劇自料不起乃執蟬手嗚咽而言曰自卿歸僕情好殊敦方冀白首相隨此生不異豈意心長命短情重緣慳僕自得病以來日益沉綿自知不起僕之身命固無足惜然又何忍以累卿耶蟬聞語哭不成聲茂才復云天涯迢遞舉目無親僕如已死卿將誰歸乎蟬哭益哀茂才曰屢問不言豈卿心別有所在乎蟬不得已乃含淚云妾自奉衣裳幸承寵眷相隨三載則妾之心跡君豈不知但君寄跡天涯并無親故倘有不諱妾將何依卽使追侍九原其奈此呱呱者何哉雖然貞之一字有變有常其常者非今日所得而言矣倘事有出於無可奈何之處則濟以貞之變者報君縱然柳絮隨風亦不使桃根易地何如茂才曰是則吾無憾矣自茲已往卿好爲之言罷長歎而瞑蟬痛極而暈良久始甦無奈勉力治喪迨營葬畢而資斧蕭然一無所有不得已乃出鬻釵環等物以作盤川携其幼女於去歲言返叻中依其母家然荏弱女郎安有治生之術不得已復操故調重理新絃歌扇舞衫恍彿昔年身世人之見者皆莫不謂蟬曳殘聲過別枝矣詎意蟬雖以歌爲業然潔白自持客之召者不過能聽一曲清歌至於床第之私則縱耗多金亦不能一親玉體乃去秋蟬忽覺天癸不來未幾而腹竟膨然漸脹蟬母見之不勝駭異以女幷未嘗接客則腹中之物胡爲乎來因疑爲蠱脹等症延醫診之推盪頻施依然如故嗣有某名醫診之似爲有孕乃以安胎之藥姑妄進之然究未悉其病所從來也迨至前月間蟬忽腹痛作臨盆狀其母姑延收生媼至未幾果產一物若褁若泡又若卵而形稍方四肢百骸概無所有覩其色則空空然叩其聲則冬冬然試以爪抓之則泡之皮隨手而破惟流清水升餘而已蟬至是知不可隱乃實以告母謂平來每至中夜未嘗不見茂才在枕席相偎也至是始知蟬之產果爲鬼胎所知者聞之莫不歎爲異事焉按方書則常有載鬼胎之病或遊祠宇或涉冥思則往往得之然則蟬之鬼胎亦何所異然若某茂才者身爲異物猶戀生妻此情鬼亦甚可憐矣爰記其顚末如右

健婦逐盜

○閩人吳某偕其婦子寓於勿洛建一烟廊營生頗敷度活於茲數夜其婦在家熟睡不知緣何失察竟被梁上君子盜去服物數事而去而吳卽在烟廊中故不能爲之察及也不料盜貪不已得意又復重來於初一夜竊盜猿升樹際蓋婦之所寓不過支板爲屋爰欲伺婦睡去復作穿墉之鼠不料婦自被盜後愼於關防每於夜闌戶外堂中必爲細察甫歸就寢不料於是夜忽出戶前覺聞窸窣之聲來自樹間婦仰視之彷彿猶似人形俯伏其間知是必爲盜者婦卽取一木棒覓欲自下擊之盜見其鋭不可當恐爲失足被擒急乘罅竄躍而下之渾如饑鷹展翅飄瞥間竟莫知其所之矣噫婦以其逃也始閉戶而高枕以臥云然則噫婦者亦可謂健矣哉

誤與非惡

○閩人王某寓於小坡咨利街向作水客生涯惟克儉克勤錙銖頗積於初三日赴於舊巴虱某號中收有英銀百餘元其中有錢鐳五十六元置於布囊之中肩負而歸詎知道遠任重不耐勤勞竟至國家大書院前已覺力倦神疲擬於息肩途次暫爲休止時適有一生長於叻之閩人某甲者道經其前突探囊中取出香港銀紙一張僅値英銀一元着王找換錢鐳王以其所囊之鐳過於任重今則値其找換遂喜其分厥微勞乃給其銀紙猝然展玩竟誤以爲僅當十元遂取十元之鐳慨然與之而甲亦積慮狠貪卽拾厥鐳飄然而去迨王歸家始爲檢驗銀紙而數目不符用是再爲細覩銀紙方知爲香港一元耳而所謂十元者胥屬誤覩而誤與之也惟有自悔其不謹焉已矣

二豎酷淩

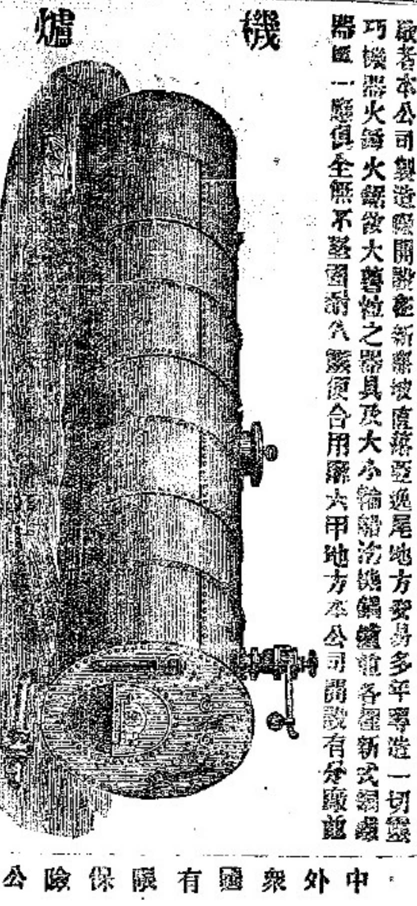
○粵人溫阿涌者向在嘉興街某號傭工每月辛資祇獲四元然克儉克勤不敢浪費錙銖故每有所得必爲贍養之資蓋家尙有萱堂向寄寓於新船澳地方邇聞其母抱病在床故給資七元歸與其母以爲湯藥之費其母以溫天性頗孝亦不覺喜破病容以慰子心詎母以繼厥新衣置於樓上着溫取而更之以壯觀瞻詎料溫登於樓取衣而下不知如何失足竟墜於樓而其母養病之床適當梯砰溫之墜下誤壓其母以故互有損傷慘痾之容不堪寓目然則所最苦者窮上加傷而其母實有不堪設處矣聞其母子現已遣醫調治第不知刀圭奏下果能郎占勿藥否耳

天譴不孝

○閩人魏某偕其母寓於竹腳母置有牛車二輛牛五頭嘗爲出稅於人所獲之費以爲度活不料魏賦性乖戾喪滅天良菽水承歡不知何物故所獲車稅揮霍恣情高堂甘旨之資每有缺其奉養詎意邇日來復染賈邇之癖負去多資毫不知惜母則多方開導渾若風吹馬耳於前數日魏復賭敗而歸竟欲將車出售獲貲以繼賭興母不允故魏爲之角口竟若覩母如仇後魏謂其母曰倘與二牛出售吾獲貲而適別埠營生將以贖吾前愆也然母雖知其詐之謊也亦無奈而許之僅獲有價銀三十六元由是果向別埠而去甫至吉耶坡方於是日甲勝之餘不知緣何竟被飯塞其咽無何遂閧一喘而逝云說者謂生死亦大矣哉今魏一端而逝死亦奇矣然而不足奇也夫人於大本大

寄報聲明 ○啟者本報所出報紙其費係按年而算

機爐



啟者本公司製造廠開設新架坡厝港亞逸尾地方發身多年專造一切靈巧機器火爐火船俗大舊焓之器具及大小輪船洽機鍋爐並各種新式銅鐵器皿一應俱全無不堅固耐久務使合用現大甲地方本公司開設有發賣館代中西士商修整各種損壞機器工價格外公道如有 貴客賜顧者請至本廠面議特此佈聞 西一千八百八十一年十二月廿六號 緞來安公司啟

美國峇打妙厘號新款時鏢出售

敬啟者茲本行由歐洲辦到峇打妙厘號之新式奇巧時表來叻發售其鏢之巧妙實不可階紛而計之其妙有五蓋其針行甚準無論位之動靜時之寒暑均無不驗所行晷度累黍無差且閱一月之久而亦不舛分杪之時一利也且其鏢之行不惟甚準並堪令人憑信不致觸目生猜二利也又其鏢機輪甚佳且𣒚堅固最堪耐久即使年湮代遠亦無廢壞之處三利也至其𧝝製甚精不惟適用並且美觀令人見之愛不釋手四利也矧其價復甚廉較之他表殊為省費五利也有此五利則誠非尋常可及且買此表者可保其用一年無須修理且一年之後即須修理亦無庸照其時價若他表須二元始能脩理者而此表則不過僅六角之資即能修復甚且無須六角蓋其機器係為新創其製造之扶甚且請易於拆脩故也此表在美國係用機器製造計每日可成表二千枚故其料美價廉誠非他家可及而峇打妙厘復製有表鍊其多各款俱備且其款最新其工最巧較諸近來行用者又勝一籌矧其價復甚廉每鍊價銀僅由六角至二元至其𧝝鍊黃者如金白者如銀令人觀之無從辨其眞贋倘諸君有欲購買者請至本坡各洋雜貨店中相閱如該貨未備則請至本行面商本行坐落土庫後街匯豐傍行之鄰 諸君惠臨疑移 玉趾至於本坡則惟本行代理並無別家並此佈聞 諸惟惠鑒

大英一千八百八十七年六月十五號 大清光緒十三年閏四月二十四日

莫實得洋行謹啟

中外衆國有限保險公司

啟者本公司總局設在香港多年備有資本銀二百萬元已先收股份人來銀六十萬元及餘存銀六十萬元在叻係本行代理承保各商貨物寄送運輸帆來往各埠其保險利用照與所有花紅之銀換結賬之後按數分派前一千八百七十八年一千八百八十年每股得利息銀廿五八錢又一千八百八十年至一千八百八十二年每股得利息銀廿一八錢諸貨商賜顧者請至本行面商可也 大清光緒九年 月 日 英一千八百八十三年八月廿七號 毛寶德公司謹啟

新到各書籍出售

啟者現本號新由上海寄到活字板石印各門書籍甚多約計有餘種茲以原價發出諸尊欲採辦者請到本館選購若荷至其時日太繁不能一一盡錄另列有單就台閱可也 本館謹啟

蜜酒出賣

KAISER BREWERY

SHOULD BE KEPT UPRIGHT & OPENED WITHOUT SHAKING

TRADE MARK

PILSENER BEER

BREMEN 1874 PHILADELPHIA 1876

SOLE IMPORTERS

BECK & Co.

SINGAPORE

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴為控究再此酒不能販往加勝吧 三寶瓏 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈聞

大英一千八百八十六年十一月十 號 明陽也洋行謹啟



佛羅斯藥水

西國醫士佛羅斯配製治病滋補氣血藥水能治肝腎肺癆胃弱飲食停滯心悸多驚四肢酸軟身體虛弱酒色過度等症經馳名於世二十餘年天下各國講究調養者多經購用屢試屢驗此藥水用玻璃樽裝載其如何功用另行布列一紙用華字印刊每樽附送一張用此藥水者每日服三次俱晨午晚膳後乃服每次用一茶匙以冷水或凍茶一酒杯調服須食一樽之譜方得見効如蒙 光顧請到中國各口岸西人藥房採買其在本坡則各藥房均有發售如欲多買者則請至然巴蔭洋行對門之新嘉坡藥房即勞未申藥房內麥加君處選購大樽每樽分作一百二十八服價銀一元半樽每樽分作六十四服價銀一元此佈

大英一千八百八十八年正月十八號

美國紐約佛羅斯公司謹啟

線轆出售

啟者本行專辦英國贊拿士布祿機房各色上等棉線轆發客此線轆與線球不同線身光滑於縫衣脚車手車最為合用每個足長一百碼價甚相宜曾經呈請英國考驗幸蒙贊賞并賜金錢羊頭號標為記本行因此線雖入已盛行外國惟亞洲一帶尚恐未有周知故特辦此東來俾得利便中華之用 請君一用始知余言之非虛 貴客光顧請認羊頭號標招牌為記庶免有誤

大英一千八百八十七年十一月三十號

香港希士洋行

新嘉坡代理人明馬也公司謹啟

三品酒出賣

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒係由頭次式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君沽買本行有頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包蓋住華字新寄皮幾斯噶也公司者始無假

Charles Heidsieck's White Seal Champagne

若此字樣卽屬偽貨請爲細認特此佈聞

大英一千八百八十五年十二月十九號

大清光緒十一年 月 日 明噶也公司啓

活侯亞士堅公司告白

啟者本公司向來開設本坡久爲中西 商翁所賞識茲承英京未汝公司之命託本公司爲該公司駐叻代售機器之人本公司既受所託不得不代爲力肩鉅任將該公司辦事之誠製造之美以及貨物之多盡舉以告海內 諸商翁知悉緣該公司向在英京開設英京歷久無異素爲英國人所賞識不特爲英國人所賞識又爲鄰國人所賞而特爲鄰國人所賞識兼且爲天下各國人所賞識蓋因該公司立心持平交遊盡善物料既美製作復精所以能遐邇咸譽於本國鄰國及天下各國者皆爲此也現計該公司所製造之器機甚多筆墨難以盡述更僕不可備數并觀至該公司自孿斷不能備詳所見茲不過略舉其大概言之亦存什一於千百中之意耳至該公司現經運到本公司存貯代售其中件數堆積如山邱不可枚舉茲因篇幅太狹不能盡錄以備諸商翁詳覽擇其要而通行者略登報端以爲 諸君採擇焉如水厚水櫃皮帶等其價較別家稍爲相宜貨而亦視別家爲特妙請 諸君移玉到本公司一觀眞有所閱未盡所見之徵不啻遊山陰中道令人接應不暇矣至於本公司又有製造做大磨之機器以及水厚等名機器亦是名目太多不能備列謹此奉告尚祈賁然賜顧爲懇現本廠已遷至工部局貨倉左鄰近復分枝一廠在吉隆坡仙四師爺宮後大馬路至下巴雙河邊橋頭右邊開張以便吉隆 諸君選沽機器以及修理機器等事 諸君光臨請移玉趾是荷

大英一千八百八十七年十一月九號

活侯亞士堅公司謹啟

新款歐洲馬車鞍轡等件出售

啟者本馬車房自一千八百六十二年開設在小東陵大路邊迄今二十餘年素蒙 諸君惠顧遐邇馳名本車房專代各款馬車無論四輪雙輪大小明暗各車皆能製造所用物料均係上等而抹漆畫線亦皆精妙異常其木料皆係選用上等美材且皆預買放乾然後製造故無裂綻變樣之病是則不惟悅目并且耐用與平常所售者不同倘 諸君有命本車房製造各車者懇即惠臨務能如意而本車房并有經用之馬車出售雖曾用過然再加修飾與新製者無殊其車則四輪雙輪大小款式無不備有以便諸君選購更可代 諸君修理一切車輛其物料概由歐洲預辦充足無須臨時購買故修理甚捷可以剋期告竣且價甚相宜倘 諸君有惠顧者其在本坡則可至本車房面商其在外埠則可函知本車房自能備辦并有各車目錄列明以便選購而本車房復有鞍轡等件出售有服車者有乘坐者其中大小雙匹各款俱全此鞍轡均由歐洲督辦來坡備 諸君欲更往歐洲採購者本車房亦可爲之代辦並能相其馬匹大小配以鞍轡務令合宜即修理舊馬鞍使之重新亦無不可而本車房並有樹乳之踏足墊出售其墊可任剪裁大小均由尊意 諸君購用始知其貨之精也 再本車房因生理日益加增而工件每患不敷茲更欲周延各匠以司其事如鑄鐵造木油漆畫線及皮工等類倘有工藝超羣者可即前來相商果能合用自必不惜重價酬勞如欲知其詳細情形者可至本車房細詢便得特此佈聞

大英一千八百八十八年四月十四號

嘉末兄弟車房司理人麥吉利謹啟

知罪畏質 ○閩人王崇德者寓於梧槽北生平行事不少概見而第觀其被差所執當亦爲滋事之徒可想而知矣據聞王於初三日不知所緣何事竟與無賴之徒爭鬨於道而孰是孰非未得而悉後爲巡差察見執向梧槽捕房而去嗣王以差執獲自知法網難逃始悟前毀之失乃乘該差弗察遂以其帶自縊欲畢厥命推其意殆不欲公庭對簿以致身繫於縲絏中也不料爲差察覺急爲救之而性命始全後差以其自縊雖救未必其死心遂泯以故加意提防鎖其雙手於初四日卽逮於案現猶未經府尊堂訊發落究未知奚如也

本坡生死冊登錄 ○本坡生死冊所載自西五月一號起至三十一號止一月之內其寄寓宇下者生則有二百零八丁口而死則有四百九十八人云

臺嶠傳書 ○臺灣新設行省所有各項武職自應先行隸標方可差委已由撫轅中軍周雨亭總戎出示以今年三月爲始所有撫轅體員差官戈什哈人等願收標者每月初六廿六兩次考驗打靶分超特一考取以六個月爲度擇其等第優者收標差委並飭於考期前五日先赴行轅號房報名聽候造冊以備臨場考驗○臺灣改省後議定於南北交界之彰化縣添設臺中府一員前由劉省帥奏明在案近奉憲諭是缺以臺北府雷穎生太守奏補臺北府一缺以臺南府周懋生太守調署臺南府著爲羅轂臣太守現任福建海防同知奉檄來臺稟見撫藩兩憲後暫寓臺北府署接篆之期當在石榴花放時也○登瀛學海兩書院於本月初旬由府縣示期甄別惟臺地士習多係捏名報考每月又臨時更改幾無一定姓名今居由府憲雷穎生太守實力整頓飭將各學冊籍於報名時逐一查對的係本人本名方准投考以杜頂替而拔眞才太守誠不愧士林表率哉○女校書來福向居艋舺大厝口爲諸妓之冠前經某顯宦爲之梳櫳名噪一時白太傅詩云五陵年少爭纏頭一曲紅綃不知數殆堪移贈惟妓頗知自愛苟非風雅士不足邀其青眼近有某甲籍隸細柳爲黨太尉一流人物思以重貲爲妓落籍妓弗之允其叔利其金强之從到甲家後妓惟終日悲啼聲達戶外道路爲之心傷佳人已屬沙吒利義士今無古押衙古今固有同慨歟

京塵雜錄 ○三月三十日成貴妃薨經欽天監擇吉四月十三日行大祭禮十六日由吉安所奉移田村十九日行大祭禮其照料一切事宜 欽派師繼曾少司馬承辦刻禮部行文各衙門查明有否應辦之件一體欽遵以免貽誤○各省督撫司道署所用法碼向例由工部頒發當頒發之先必派司員率同銅匠赴戶部較對輕重刻下工部接得臺灣巡撫劉省三爵帥來咨領取遂將法碼製造齊備於四月初五日派滿漢司員赴戶部較對相符卽於次日當堂飭交來員具結收領○四月初三日熱河都統委員某君管解 避暑山莊陳設十數箱到京中有極大之箱竟以六十餘人關箱內所儲係白玉雕成金山諸景乃乾隆年間貢物也○太常寺爲知會事照得是月初三日內昇奉 祝板玉帛香亭銅人至 天壇經太和門午門端門天安門大淸門正陽門例應啟放中門以昭敬重爲此知會景運門糧房步軍統領衙門轉飭各門值班官兵屆時一體洞開中門不得阻誤

高事雜譯 ○日本新聞記高麗瑣事巨細兼收茲擇其於大局有關者譯登數則於左朝鮮京城至釜山電線已於四月三號開工就釜山幸町總松源亭暫跡設辦理事務所其線則由此通西町大顯寺越伏兵山雙擬出草梁東萊府大邱山山上亦設一局工匠頭目爲英人哈離哈子課司○上月廿四號韓京信云有一朝鮮人在王宮第一門正擺衣冠坐於霧禁上陳一赤絹大幅裏藏奏封書籲之無糧蓋已絕食而斃矣異哉○朝鮮政府議置海軍先聘日本士官井上海軍少佐赴元山巡察○閔飛植向來最有權力目下辭兵曹判書之職專任內務督辦其兵曹一缺以前嘗使禮曹判書閔泳煥接署○上月十七號午後九點鐘時韓京北方大火烟燄冲天廣大正院全付一炬直至十二點鐘始熄

東報譯錄 ○日本特派駐紮美國陸奧全權公使濡滯未發擬有重大事件須與大猥外務大臣商定可方前往也○第三鎮守府佐世保港工已於去年動手西鄉海軍大臣令建築各委員務須勸奮從事限來年十月一律告竣○政府擬設海防委員早經計畫目下東京風傳派有棲川親王爲總謀本部委員長仰山縣西鄉大山各大臣爲委員前於海陸兩軍中選少將數者爲帮辦諸君悉係熟諳軍務照此委任亦屬確當○朽木縣下是利學校係小野皇舊蹟多藏珍奇古書其中如皇侃論語義疏眞本中國早已散失去年中國欽使隨員姚君至文檢足利學校將古書翻閱而回於是徐孫麒欽使復向外務省借觀嗣以皇侃論語義疏爲朽木縣廳所需由該縣廳僱名手代爲抄寫十二月中告竣卽以持贈欽使本年正月新欽使黎公又遣徐君致遠張君文成索原本校對帶來書潤洋三百元欽使又親書匾額一方以伸謝意○此次英國爲日本與亞非利加洲毛洛予可國地方郵便局事兩相締約四月二十八號由遞信省大臣夏本出示曉諭○陸軍軍醫監橋本綱常奉命巡視陸軍名部內士卒衞生之事今次乘公司輪船薩摩丸由橫濱來崎巡閱炮臺畢卽擬往熊本鎮臺小倉營所視察

京報選錄 ○都察院左都御史臣宗室松森等跪 奏爲奏 聞請 旨事據山東民人孫景一以挾仇糾搶連斃五命等詞赴臣衙門呈訴臣等公同訊問據孫景一供年二十二歲青州府壽光縣人緣身家祖遺荒鹻地畝自雍正四年認墾升科至道光年間因袁大來爭地將身祖孫六春札死曾經控告有案訊結後官立界石六處界南孫姓管業界北袁姓佃種嗣後並無爭執禍因光緒九年袁大來等謀翻舊案越界霸佔經身族控縣查究未遂所欲袁大來等挾仇於十二年五月間率衆肆搶將身父孫堯年毆死報縣驗訊伊等商令袁懷民改名袁立

自控稱孤子投案頂凶身服祖孫明甲據情上控飭縣會帶伊等不持集訊料局賓懷民等▢衆數百人各執火槍器械赴身莊燒搶立將身叔孫蓉音並族人孫文玉孫紹孟殺斃二人成亦被札傷殞命孫自明等十二人均受重傷報縣驗明在案縣主反將明甲責押以致氣鬱身故正凶帮凶大半未獲雖經拿獲凶犯賓懷民亦不收禁僅以年七十餘歲之賓述會等頂替各凶希圖與賓懷民一併邀恩滅罪案延不究不得已來京遞衙等語餘與原呈略同臣等查該民人孫景一控稱賓大來等挾仇將伊父孫堯年等五命先後殺斃各犯均不到案竟圖假冒頂凶等情控關搶殺多命凶縱案懸如果屬實亟應嚴究以儆凶頑謹抄錄原呈恭呈 御覽伏乞 聖鑒訓示再據該民人結稱在本府控告四次臬司衙門控告三次巡撫衙門控告二次切未親提合併聲明謹 奏奉 旨已錄

○倪文蔚片 再鄭州大工需用稭料節經分派委員會同產料各州縣確查境內存料勒限購運現當進占吃緊之時尤在印委各員實力游運方足以資接濟茲查有候補知縣王義銓派委赴禹州會同地方辦料久逾限期辦無成數率行請發投廠訪聞該員以現定禹州購料價值私赴近工處所收買以致西壩官廠一帶料戶親望不前實屬居心狡滑貽誤要工候補知縣魯鳳基知府用候補直隸州滎澤縣知縣連魁會辦滎澤購料連魁先經運工七十垛魯鳳基到縣復據報稱可以續辦三十垛該縣距工較近又係沿河產料之區採辦百垛為數本少乃續據會稟但報存數十九萬四千餘束核計不足四垛嚴批飭查延玩不覆並故違定章自行堆垛冀得暗增虛數多領料價浮加運費均屬任意取巧據鄭工總局司道總辦稭料道員歐陽霖先後稟報前來未便稍事姑容致各州縣皆意存偷弛集料愈難除將王義銓撤回嚴飭魯鳳基連魁將續報稭料三十垛尅日運足再行認眞採購外相應請旨將候補知縣王義銓即行革職候補知縣魯鳳基候補知縣連魁均暫行革職以觀後效如仍不知愧奮玩誤工需再當從嚴參辦謹會同署河臣李鴻年附片具陳伏乞 聖鑒訓示謹 奏奉 硃批王義銓著即行革職魯鳳基連魁均暫行革職餘依議該部欽此

○沈秉成片 再臣據省局司道呈稱據柳州府融縣知縣杜燮元稟稱本年正月二十一日夜子刻縣屬長安街居民徐冬生失火延燒民房當經長安鎮巡檢羅浚福帶領弓兵與該處釐卡委員吳廷燕督率勇丁人等撲救適值風大火烈烟燄騰空捲延火毬到處亂落該街民房多係板壁竹瓦遇火▢然人力難施多方撲救一時許始得救息燒去舖戶民房九百七十三間燒斃男婦二十五丁口長安市所設釐卡與失火之戶僅隔兩家以致公所▢屋文卷等件皆救不及頃刻悉成灰燼該處離城六十餘里係一市鎮為客商聚集之區雖殷戶甚少食力貧民較多該縣接據巡檢羅浚福稟報立即馳往查看籌辦倉米散放接濟勸令商人販運竹木以資架屋棲止仍經籌款撫恤並據釐卡委員吳廷燕稟報相同等情臣查融縣屬長安街失火燒去民房九百餘間燒斃二十餘丁口實堪憫惻該由臣職守有乖致遭此災殊切悚惶已飭司道籌款妥為撫恤毋令貧民失所該管及兼轄各官例有處分容飭查開職名送部核議謹附片具奏伏乞 聖鑒謹 奏奉 硃批知道了即着飭屬查明妥為撫恤毋任失所欽此

知罪畏懼 ○蜀人王

地段出售 ○啟者茲有貴重地段坐落呢賓班環地方距大坡有五英里之遙茲欲出售與人價甚相宜如欲知其詳細情形者請至本館詢問便得特此佈聞 大英一千八百八十八年五月十七號 勞士館主告白

馬車出售 ○啟者茲本館有四輪明車一輛前後對坐可容四人其價可值六百元茲特以廉價出沽謹收回價銀一百二十五元甚爲相宜 諸君有合意者祈早惠臨看閱爲望此佈 大英一千八百八十八年五月九號 巴越館主謹白

貴重洋樓出售 ○啟者茲有最爲貴重之大洋樓三間坐落士庫喻海傍第十七號十八號十九號門牌該洋樓廣闊軒廠異常朗現在覓實得洋行滙豐銀行及昔巴士與狀師怒曾甲麥敬疏之寫字樓是皆爲埠中最旺之地茲欲出售與人價甚相宜若無主則至西五月內必爲拍賣倘 諸君有欲購買者請卽移玉惠臨本館相商如欲知其詳細情形亦可向本館詢問特此佈聞 大英一千八百八十八年四月十九號 吉靈館主謹啟

上好歐洲眼鏡出售

敬啟者余向習眼科自問頗得其中三昧爰將眼科利病熟籌其法作爲眼鏡以利 諸君前居英京時曾蒙 列公獎舉茲以出游道經叻地不過稍作勾留約住七八禮拜之久定於西六月十六號卽華五月初七日卽須他適倘 諸君有以目患就商者請至拋球場大酒店第九號房內垂詢便得至余此行携有眼鏡甚多均屬新奇出色精緻異常無論老眼患眼近視各種一切俱全以憑 諸君選擇此種眼鏡皆余親以新法製造與平常所沽者不同每對價銀在五元以上 諸君賜顧請移玉惠臨選閱可也 大英一千八百八十八年四月十四號 西國生眼科醫羅倫士謹啟

上等呂宋烟出售

啟者本行由小呂宋督辦上庄選葉呂宋烟發售其貨均屬上等並無低貨攙雜且價甚相宜其中每箱有廿五枝者有五十枝者有一百枝者各款俱備香美異常因邇來西人年節將屆用此以作禮儀餽贈最爲合式且能與 諸君代辦小呂宋各貨 諸尊賜顧請至土庫花園邊奚爾堅洋行之後面與密加聾士打索路店隔鄰本行相酌是荷 大英一千八百八十七年十二月七號 大淸光緒十三年 我士連洋行謹啟

英國新出頂上花露水出售 ○啟者本公司所製之花露水及高浪水最爲佳製其香之淸而且久非尋常可及素已馳譽歐洲用此水者莫不嘖嘖稱爲妙品歷經荷領寶星七次以獎其佳然則其妙處可知茲欲廣爲通流故特佈告倘 諸君有欲採辦者祈請函致本公司取討價單便知一切特此佈聞 大英一千八百八拾七年四月廿五號 加剌安巴飄馬厘公司謹啟

RIGAND'S KANAGA WATER.

列顚于那芽花露水 ○此水係以于那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列顚君在日本採辦載回法京製成此水以故其香甚淸而其用亦甚善如皮膚有皴裂等病抹此香水面能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且瘡癬不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜適隔霄壤 諸尊有購買此水者請看以下所列第一欵之西字標頭本藥房所用鐵戳此水之樽係有浮凸字樣如下所列第二欵式且有西字註明列顚公司字樣如標各均有親書號據始爲眞貨否則係爲混冒向祈愼購至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開枝別處併此聲明此佈

"KANAGA DEPOSE"

4430.

MORRHUOL.

模好呂解毒葆元藥丸 ○此丸嵩治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能調和營衞葆養精神現在法英美等國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病解立見春回若服此丸須倣照服魚肝油之法要緩緩吞了必於用飯時吞服一二粒切勿誤爲急吞以背此法此丸係以梅裝藥每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈 大英十一月八號

SANTAL MIDY,

Dr. Midy's Sandal Oil Capsules.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能嵩治花柳淫毒白濁白帶癃閉一切等症如症雖香痛服之立止而症藥後約歷二三日卽見奇功但所患過重者須每日吞服六次每次吞服二粒至痊愈後 宜再服十日庶得消除後患永絕根株惟服此藥時宜戒色慾免氣怒飭勞動等事幸勿自誤致礙藥力之不神也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如蛋焉藥糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味甘佳而其功效較於擯油爲日無論男婦老幼均能服食且其味有如糖菓最爲適口尤爲小兒所愛其藥力均可治膽汁太多塞舌頭痛鬱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚發癢等症服之亦可涼血行滯且能令臟腑潔淨痼疾亦除但服之法宜於臨睡時服一二粒至翌早飲茶一杯須臾卽覺大便通利身體爽快現此藥託交新嘉坡大藥房麥加君處寄售此佈

大英北方商務火燭保險有限公司告白

啟者本行向代理大英北方商務保險公司專代 諸君承保洋面平安諸蒙 惠顧茲本公司更增設火燭保險以保準中平安價甚相宜茲爲略列如左 一號保險每值百元保費銀五角兌另和同十八仙與投保者 士油保險每值百元保費銀一元五角亦和同十八仙 其次保險每值百元保費銀一元二角五仙亦和同十八仙 雜貨保險其貨置於丹戎巴葛貨棧內者每值百元保費銀一元莫亦和同十八仙 其餘各貨如欲買保者請至本行面商價甚相宜此佈

大英一千八百八十六年十一月二十九號 卅 代理人明馮也洋行謹啟

實得力保險有限公司告白 ○啟者本公司開設以來與諸君受洋面保險及火燭保險等計洋面保險共集老本銀三百萬元現已收銀六十萬元尚餘積項二十萬元所有洋面往來船貨等物均能代保平安 其火燭保險計集老本銀二百萬元現收銀四十萬元所有洋行店戶住屋棧房等均能代保年終核算之時更備花紅分與買保 諸君所得且保價甚爲相宜誠於買保之人有益至本公司章程之佳辦理之善實與他家不同倘 諸君有惠顧者請即移玉惠臨相商便妥特此佈聞

大英一千八百八十八年正月二十五號 實得力公司總理人可洛不加謹啟

本月初四日[illegible]行情

舊烟上 四百七十六元	新烟七	四百七十六元
上甲錫 三十三元半	叻甘蜜	七元零二五
叻烏椒 廿四元一角二五	白椒上	三十八元半
金盾行情	金盾一個	六元六角
印度盾	一百元兌	二百廿六盾
爪亞盾	一百元兌	一百八十一盾
匯價行情	銀行利息	九八仙
匯香港	銀行現銀票銀行貼出	六角二五
商人三十日期票	一百元貼銀行	二元
匯廈門	銀行現銀票壹百元貼銀行	五角
商人三十日期票	一百元	一元
匯加勝巴	銀行現銀票壹百元價	一百七十九盾
商人三十日期票		一百八十二盾半
匯[illegible]里末	銀行現銀票 一百元價	一百七十九盾
商人三拾日期票		一百八十二盾半
匯三寶瓏	銀行現銀票 一百元價	一百七十九盾
商人三十日期票		一百八十二盾半
匯望加錫	銀行現銀票 一百元價	一百七十九盾
商人三十日期票		一百八十二盾半
匯[illegible]	銀行[illegible] 一百元價	一百七十九盾
商人三十日期票		一百八十二盾半
匯[illegible]	銀行[illegible] 一百元價	二百二拾三盾
銀行電信		二百二拾三盾
商人三十日期票		二百廿七盾
匯[illegible]	銀行[illegible] 一百元價	二百廿三盾半
銀行電信		二百廿三盾半
商人三十日期票		二百廿七盾
匯[illegible]	銀行[illegible]	十十二盾半
商人三十日期票		七十四盾零五

輪船開行

精示船期 ○啟者茲本館之報按日必將出口之各輪帆船行期詳登凡有輪船之公司行號見報爲之先期佈告使人周知以便招接載運不無補益甚爲利便之舉但本館公事浩繁逐一詢問恐或有遺茲敬與本坡凡有輪帆各舟諸記司行號約如遇寶號出口之船某日展輪解纜自有定期務祈先將船期示知俾本館以便照登則欲附貨搭客者可得先事而備自無後至之虞不費之利諒 諸君之樂從也再者 諸君送來之稿祈於每日三點鐘以前交到始能照刊若過三點鐘則本館經已排印不能照錄俟當下日始能錄出向祈見諒特此 佈聞 本館謹白

檳榔嶼	奄面那只火船	初五日	下午一點	關 行
吉靈洲	又		又	又
加勝吧	鵝禮尾里火船	初五日	上午八點	開 行
西貢	萬乃膠火船	初五日	下午三點	開 行
麻六甲	巴老示輪船	初五日	下午三點	莫實德洋行
吉隴	又		又	又
實勝侶	又		又	又
白蠟	又		又	又
檳枯	又		又	又
勝咬	又		又	又
檳榔嶼	又		又	又
麻六甲	麻六甲輪船	初六日	下午二點	豐興號
吉隴	又		又	又
白蜞	又		又	又
檳榔嶼	又		又	又
日裡	遊寶輪船	初六日	下午三點	棉示必洋行
麻六甲	排伯吉火船	初七日	下午二點	棉示必洋行
吉隴	又		又	又
柯勝攬保			又	又

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 24 Malacca Street Singapore.